Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
I/⏻	Power	⏻	Power
OPEN/CLOSE	Open / Close	ZOOM ⏏	Eject
TIMER PROG.	Timer Prog	PROG SLEEP	Sleep
INPUT SELECT	Input Select	TIMER AV	AV
.@/: 1	1	1	1
ABC 2	2	2	2
DEF 3	3	3	3
GHI 4	4	4	4
JKL 5	5	5	5
MNO 6	6	6	6
PQRS 7	7	7	7
TUV 8	8	8	8
WXYZ 9	9	9	9
SPACE 0	0	0	0
PROG. ^	Prog+	+ CH	Ch +
PROG. v	Prog-	CH −	Ch -
SYSTEM	System	HOME SMART	Smart

Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
SETUP	Setup	SETTINGS OPT	Options
AUDIO	Audio	SOUND DUAL	Dual
CLEAR	Clear	CLEAR EXIT	Exit
MENU/LIST	Menu / List	TOP MENU MENU	Menu
TOP MENU	Top Menu	E-MANUAL D.MENU	D. Menu
▲	Up	▲	Up
◀	Left	◀	Left
ENTER	Enter	OK	Ok
▶	Right	▶	Right
▼	Down	▼	Down
DISPLAY	Display	DISPLAY INFO	Info
RETURN	Return	RETURN BACK	Back
SKIP ⏮	I<< Skip	<<	I<<
SKIP ⏭	Skip >>I	>>I	>>I
VARIABLE REPLAY	Variable Replay	VOL −	Vol -
VARIABLE SKIP	Variable Skip	+ VOL	Vol +
REV ◀◀	REV	<<	<<

Originalfernbedienung	Ersatzfernbedienung	Originalfernbedienung	Ersatzfernbedienung
VCR Rev	SHIFT + <<	HDD REC/OTR	SHIFT + D (Shift + Blue)
Play	PLAY MODE ▶ (Play)	DVD	SHIFT + 3 (Shift + 3)
VCR Play	SHIFT + PLAY MODE ▶ (Shift + Play)	DVD	B (Green)
FWD	>> (>>)	DVD REC/OTR	SHIFT + 6 (Shift + 6)
VCR Fwd	SHIFT + >> (Shift + >>)	DVD REC/OTR	SHIFT + B (Shift + Green)
VCR Slow	SHIFT + ▶ (Shift + Right)	REC MODE	REC MODE (Rec)
Stop	■ (Stop)	DUBBING MODE	ECO 3D (3D)
VCR Stop	SHIFT + ■ (Shift + Stop)	SEARCH MODE	SEARCH TV/R (TV/R)
Pause	II (Pause)		
VCR Pause	SHIFT + II (Shift + Pause)		
VCR	SHIFT + 1 (Shift + 1)		
VCR	C (Yellow)		
VCR REC/OTR	SHIFT + 4 (Shift + 4)		
VCR REC/OTR	SHIFT + C (Shift + Yellow)		
HDD	SHIFT + 2 (Shift + 2)		
HDD	D (Blue)		
HDD REC/OTR	SHIFT + 5 (Shift + 5)		